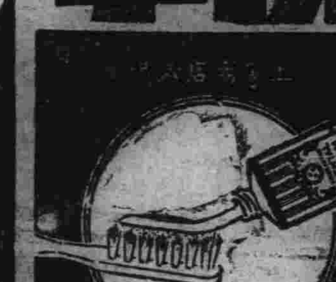
大英夜報



上天殯儀館

館址 康腦脫路延平路口一八一號

電話 三一九四五四三

禮堂價目：特等大禮廳 一百五十元；甲等禮廳 六十元；乙等禮廳 四十元（經濟殯殮一切費用包括在內一百五十元）

丙舍價目：甲種房間 三十元；乙種房間 二十元；優等統間 十元；丙種統間 四元；丁種統間 三元

中華民國三十年四月二十一日（星期一）（第一〇二二號） TA YING YEH PAO

中國艱苦奮鬥 已有光明前途

蔣委員長領導有方 日本企圖盡成泡影

【倫敦廿一日電】路透社訊：泰晤士報載專論題爲「中國繼續作戰」，略謂中國戰事將入第五年矣，對華之種種謬見，已隨之而稍減，其尤謬妄者，厥爲中國不能抵抗新式機械化軍隊如日軍者之觀念。就西方軍事標準而言，華軍之訓練配備與參謀部工作，固大都不充足，雖已予日軍若干重大打擊，顧其自上海作戰以來之戰略上撤退，固常予人以不同之見解，然其堅毅不屈之策略，卒使日軍百萬餘衆、困於疆場達四年之久，日方雖繼續自稱勝利，適自承認其失敗耳。日方不曾謂對華戰爭四星期可結束乎，今則苦戰四年而迄無終止之象，日方尚有一種幻念，以爲華人從未有國家團結，中國非爲一個國家，但爲輿地上名詞耳，但日方雖於中國內爭時期中向對峙各方面散播政治上分離種籽，而暫收效果，終見其軍事領袖在抵禦外侮時之團結而爲之嗒然若喪矣。至今「新政權」迄未能日方如期望而成日方與渝方間之津逮，蓋重慶領袖與一般國人皆唾棄之。人皆知他日日軍撤退時，此項組織，將與長江之霧同歸消散也。中國之共黨亦爲日人思想紊亂之事，共軍自在晉攻日獲勝以後，漸失其聲望，尤以在國內青年中爲甚，蓋以共黨多空談而少實行，致青年不復以中國前途屬望於共黨也。莫斯科方面亦愼重不利用中國之共黨，而抱有中國一致實助蔣委員長始能繼續作戰之現實見解，非至日軍撤出中國後決不放棄奮鬥，邱吉爾言及英國主要敵人，曾謂戰爭固由希特勒發動，但非希特勒或其繼任人所能結束，中國人人對於日本亦作此同樣感想，今日人亦漸知一國固能發動戰爭，但締造和平則須兩國或不止兩國矣。

日圖封鎖中國 已得艱辛教訓

日方在其封鎖中國之努力中，現漸感覺艱辛之教訓，以理論言，中國海岸線北自渤海灣南至東京灣，皆遭封鎖，但以事實言，日方甫隔斷此處罅隙而他處隙漏已即發生如漏水皮帶然。新近北海所遭之襲擊，固予華人以重大打擊，使路線中斷而有價值之供應品亦被毀壞，同時滇緬公路因湄江橋之屢遭轟炸亦未能抵補滇越路之損失。然而各種救濟，終由日方所不能希望封鎖之各路源源運入中國內地。日方欲在目前狀態下，作全部之封鎖，則必在自滿洲邊界而達越南之海岸，每隔一碼駐守一兵而後可。縱使此而可爲，然在偷運日貨可獲重利之處，亦不能發生效力。日方所抱重慶政府孤立內地，僅成偏安局勢之希望，亦復歸於泡影。前當滇緬公路封鎖時，重慶所得之接濟誠屬極少，但滇緬路之復開，英美對華之借款，寇利之遊歷中國羅斯福總統之允予援助，已使陪都大爲興奮矣。

爲民主國奮鬥 已爲舉世公認

中國在作戰初期卽謂中國之抵抗侵略固爲自己計，亦爲西方民治國計，今此言已爲世人所公認。中國現望多獲救濟俾不獨對侵略者反守爲攻，且固定其在世界總解決中之地位，蓋中國將來之和平與安全實繫於世界總解決也。中國領袖現以坦白態度，討論其困難與危險，此爲中國作戰四年中所發現的種種變更之一，重慶當軸對於內地各省物價高昂物品漸缺及本年農作收成與日方擾亂中國幣制等難題，現公然討論之，不稍隱諱，而對於滇緬路貨物運輸之阻滯或考慮及之，在華美國紅會要人貝克之被任爲此路管理委員會主席，洵爲在正當方面上之一大步驟。重慶當局所遭遇之許多難題，範圍廣大而性質亦復複雜，苟他國處此，將認爲無望，然華人在此四年中已證明其確知如何奮鬥掙扎生存之道矣。此種特性乃千百年來適應各種環境而得者，日人對於蔣委員長之感想，縱隨時而異。

蔣委長之偉大 日人莫不欽服

然蔣委員長之勇氣與毅力，始終爲日人所欽佩。今日中國之主要支持物及其前途之主要希望，厥在此人格之偉大，蔣委員長雖担負艱鉅，亦辛勞不解，然仍體質健康，精神矍鑠，此誠中國之福也，似無物可使之畏縮，亦無物可撼動其對於中國前途之信心，渠具有特性，故能以其自己之信念，感動全國。郭泰祺近在倫敦發言，曾有「中國之有蔣介石猶英國之有邱吉爾美國之有羅斯福」一語，誠哉人類自由之前途咸先繫於此三天領袖，蔣委員長之身繫國家安危，在世人心目中，雖不若英相與美總統之顯著，而重要或尤過之。蓋中國四萬五千人目前所可以中國前途託之，舍蔣氏而外無他人也。雖反對者亦知蔣委員長

腎氣丸

上海康脫腦路三九號

佛慈大藥廠

電話九〇六三一

竄犯諸暨日軍受阻 浙東戰局卽有轉機

海門登陸日軍攻勢已遭大挫 寧波市區今晨發生激烈巷戰

【本報重慶廿一日專電】此間軍事當局對日軍傾巢竄犯浙閩沿海之舉，早在意料中，並早於事前在各該區完成軍略上部署，最高統帥部則並對顧司令長官劉集團司令等作重要指示，華生力部隊十萬，已自浙贛閩邊境向前線出動，第某戰區軍事當局對逐退日騎，深具把握。

【本報重慶廿一日專電】鎮海方面登陸日軍沿甬江向寧波竄犯，經華軍在鎮海城區痛擊，竟日殲斃敵千，現被阻梅墟清水灘一帶激戰，華陣地屹然未動，流竄抵寧波江東岸附近日先頭部隊一股昨遭華軍大部殲滅，甯波市區今晨已發生巷戰，鎮海西側漳橋駱駝橋方面亦發現日軍一股有犯慈谿餘姚之狀，當經華軍擊退。

【重慶廿一日電】快訊社訊：浙東各地業已展開全面激戰，日軍此次蠢動，糾集部隊約有二萬餘分，路竄犯，自十九日晨起，在炮火掩護之下，向鎮海附近強行登陸，華軍卽予堅強抵抗，旋日軍增援反撲華軍轉移新陣地，仍奮勇堵截中，陷梅墟鎮之日軍，復沿甬江南岸進犯，已在寧波城區發生巷戰，同時在海門登陸之日軍，攻勢已殺，大半爲華軍擊退。

【重慶廿一日電】快訊社訊：據華方訊，自蕭山南犯之日軍，經義橋佔臨浦姚公埠，在諸暨西南，發生對戰甚烈，越紹興之日軍，現折向南進，向在劉公埠與華軍發生遭遇戰，華軍在浙贛路佈置大軍，已按步向日軍採取反攻，局勢卽將急轉直下。

【重慶二十一日電】浙江諸暨縣城西北方面，現正發生大戰，日軍現在浙贛路，向南進攻，華方軍事當局業已承認紹興於十七日失陷，但日軍在海門登陸者，則已被驅逐回艦云。

【本報重慶二十一日電】竄犯諸暨日軍一股，現被阻於諸暨東北新店灣一帶，一股則在諸暨進北周家埠附近被圍，另一股並在諸暨西北應店街方面遭華軍圍擊，各路戰事均激，華大軍刻正依照預定計劃，自浙贛線兩側，猛烈反攻，已佔優勢，竄抵諸暨城郊殘日，昨晚亦經剿滅，戰局正急劇烈展開中。

【本報重慶廿一日專電】軍息：在海門登陸日騎一股，流竄黃巖，經華軍節節掃蕩，傷亡慘重，一股於昨晚沿靈江竄抵台洲附近，復遭華軍在台洲東南靈江地岸汛橋一帶，戰區內堅強打擊，殲滅日騎達一大隊之衆，台洲方面現已展開爭奪戰，華守軍獲援後已採攻勢，日軍鋒焰頓挫，已無餘力續進。（請參閱第四版）

（請參閱第四版）

希新閣員宣誓就職 喬治二世發表文告

盼前線後方軍民團結一致 爲國家榮譽獨立繼續抗戰

【倫敦廿一日電】路透社訊：希王喬治二世，昨於自組新閣後，從雅典無線電台廣播告國民文，略謂希臘遭兩強國之侵略，前相柯里齊斯爲國盡瘁而死，際此國家危急之時，吾人乃決定暫時親自處理內閣事務，今新政府已告成立，宜誓就職，盼望希國人民在前敵作戰者與在後方服務者，始終團結一致，爲國家榮譽獨立繼續抗戰，奮鬥到底，吾人負此責任，不獨以保持歷史令名及崇敬先烈，亦因吾人目前維護其已得權利，將來定可在最後勝利之時永固國家利益也，故吾人籲請全國民衆鎮定堅決團結服從以盡其對於國家之最高責任云。新內閣昨午後五時一刻宣誓就職，新閣組織如下，首相由國王喬治二世自任，副相兼海相薩克拉留，陸相巴那迦斯，空軍尼哥萊蒂斯，交通柯爾羅斯斯，外交兼財政恩德毗斯，民衆福利尼柯洛達斯狄農工，美特拉杜斯，內務馬尼達柯斯，教育兼司法塞基利斯，航務錫沃伐尼達斯。

羅斯福長子 傳將來華

美總統長子詹姆氏羅斯福，已抵檀香山，日內將有遠行，據一般觀察家之見解，認爲殊有赴中國陪都之可能云。

中國並未虐待泰僑

【重慶廿一日電】外訊：中國海外部昨日發表申明，否認中國會虐待泰國僑民之謠言，指陳此次謠言，顯係某方惡意揑造，企圖使中泰關係惡化者，須知中泰兩國，雖未締結條約，但彼此邦交向頗友善，最近泰越發生爭端，僅須泰法兩國間之問題，與中國無關，中國政府希望旅泰華僑，可以繼續和平之貿易，間接亦卽幫助泰國之繁榮云。

閩江登陸日軍 紛告回竄

無法向長樂推進

【本報重慶廿一日專電】軍息：閩北閩江口一帶十九日均有日騎登陸一股千餘在長樂東南漳港登陸，華軍迎頭痛擊，斃幾大半，日軍倘圖向長樂推進，卒無法得逞，在連江口太澳小澳登陸日騎迄昨傷之慘重巳告回竄，現福州巳施戒嚴，馬尾要塞巳集重兵固守閩江巳由當局封鎖防務鞏固。

【香港二十一日電】快訊社訊：據此間所接消息，日軍已在閩江口之長樂連江兩處登陸，有進窺福州企圖，華方大軍已自福州東開，進擊登陸日軍。

阿拉白司脫路中 一彈爆炸傷四孩

今晨十一時許，阿拉白司脫路（開封路附近）曠地一手溜彈爆發，炸傷拾荒兒童四人。

日軍艦集中待命 南進姿態已畢露

奉東京最後命令卽發動 香港當局已採預防措施

【香港念一日電】外訊：據此消息，日本現在積極準備南進，海南島及東京灣均集結多數艦隊，準備一奉東京最後命令，卽行發動。據悉香港之英國當局，業已採取預防措施，以備萬一云。

【香港廿一日電】快訊社訊：據華方訊，日本之第二艦隊全部，刻正集結於台灣與汕頭間，演習作戰，日海軍之主力亦已調駐於東亞之某地點，最近在海南島一處，已集中陸軍九萬人，均爲配備精良之部隊。

社論 巴爾幹戰局之檢討

在最近數日中，巴爾幹戰局的重大變化，誠令人不勝驚異失望之至。南軍苦戰爲時將近兩週，乃於日前突告崩潰。此後孤立之塞爾維亞殘餘部隊祇能繼續在敵陣後方發動游擊戰爭，巳不能復以一國之地位參加戰事。德軍旣在南國得手，自可以全力壓迫英希聯軍。英希南三國奮鬥的決心，壯烈的精神，始終是值得全世界之欽仰。

先以南國而言，這次南國因受納粹無理之壓迫，義不容辭，起而應戰，以南國土地之狹小與軍力之薄弱，而與堅甲利兵之德國相周旋，其爲以卵擊石，顯而易見。不過南國不爲威武所屈，寧犧牲一切以維護獨立，其不幸而趨於潰敗，不但不能認爲恥辱，且仍應視爲十分光榮。反而在德國方面，自恃其戰器之優越，侵陵一個無力反抗的南國，縱使戰爭得手，其勝利乃愈使人認爲可恥。

再從英國方面而言，此次赴巴爾幹助戰，原包含無限危機在內，英國因爲援助希南，不能不調動其在北非之軍隊，但因此不能不使北非之防禦力爲之削弱，引起德義軍隊乘虛而入，將從今春以來英國在北非所獲得之勝利爲之抵消。同時英國開赴巴爾幹之軍隊，以之對付全力貫注之德軍，當然又成以寡敵衆之勢，其不能在戰事初期取得優勢，有其必然之理。不過英國縱知出師巴爾幹有種種不利形勢在前，而爲對希南表示同仇敵愾之精神起見，依然奮不顧身，拚死前往，此種義俠精神，値得世人讚美，決不因其目前陣勢被迫遷移而稍損其身價。目前德國所希望者，惟在將英軍逐出歐洲大陸，不過英國之處境巳與去年六月退出鄧扣克時完全不同。英國今日不但負有道德責任之重要，巳無異於英國本土，英軍一旦在巴爾幹撤退，則英倫三島亦將立刻受嚴重之威脅，甚至整個戰局之未來結果，亦將完全受其影響。因此可以豫料此後之數日內，德軍固將不惜任何犧牲，誓將英軍逐出巴爾幹以外，而英軍亦必以更大之努力與決心，與德國決一生死。歷史上罕見之大血戰，將在這次巴爾幹戰場上發生，巳是毫不容疑。在這裏英國至少還有反敗爲勝之機會。

最後再以希臘來言，去年希軍爲拒絕義國無理壓迫，奮不顧身，起與義戰，當時世人皆誤信義大利誇大之言，以爲希臘必非義國之敵。不意希臘竟是屢戰屢勝，不但將侵入希境之義軍，完全逐出國外，並且深入阿爾巴尼亞，迭予義軍以重創，風靡所指，一時竟認爲歷史奇蹟。希軍旣有如此之毅力，目前雖稍受挫折，仍是未容輕視，以比南國，自然更多恢復過去光榮之希望。

總之，以目前民主國在巴爾幹之地位而論，殊難說是不危急，固屬敵人之談，不過有堪使我們欣幸者，在此一役中，英希南俱巳表示出嚴正壯烈之精神與隆重之義氣，但憑此精神與義氣之存在，我們巳可相信光明燦爛之前途，早巳等待在前。

嚴格鑑別

海品聖

世界最有根據之天然強壯劑：

不誇大，不鼓吹，功效有口皆碑！不貶價，不贈送，銷路日益旺盛！

『海品聖』比目魚肝油精丸，爲振奮精神，改良體質之無上聖品，因本品爲純粹之甲、丁、兩種維他命製劑，乃吾人絕對必需之生活要素，功能強化神經，活躍細胞，調整全身各部組織之機能，補力面面俱到，無微不至，且奏效迅速，老幼咸宜，確爲最經濟最現實之大補劑，洵非專事吹噓，不知究竟之製品所能同日而語也。

遠東總經理 華培洋行西藥部

電話一九九八〇轉接各部（公司藥房均售）

認明船夫商標

H258

德機大舉襲英
投燃燒彈數千
轟炸猛烈民衆死傷較前爲多
德稱此舉爲英炸柏林之報復

【倫敦二十一日電】路透社訊：據目下所得報告稱：德機星期六晚轟炸倫敦及其附近時，投下燃燒彈數千枚，及大批高度爆炸彈。據德方高級司令稱，德機此次轟炸，爲英機空襲柏林之報復。空軍部稱，德機轟炸倫敦殊爲猛烈，破壞甚巨，死傷必高。

【柏林廿一日電】外訊：海通社訪員探悉，前夜德機飛倫敦轟炸，氣候雖極惡劣，但投彈轟炸仍著成效云。

【瑞典京城二十一日電】外訊：據英方消息，星期六夜德機在倫敦擲彈數千枚，英東部若干城市之損失及死傷，均較前爲大云。

法屬摩洛哥
決抵禦外侮
摩洛哥領袖之表示

【摩洛哥馬剌克士二十一日電】外訊：摩洛哥領袖加羅意最近語記者稱，任何外國軍隊侵入吾人之領土，則法屬摩洛哥，將起而作戰，渠稱，不問維希政府之態度如何，摩洛哥將爲保衛家室而作戰，法國是否援助則非所計及。

義機炸馬爾泰
損折三架

【馬泰爾二十一日電】路透社訊：昨晨義轟炸機一小隊由德義戰鬥機衛護飛過馬爾泰投彈落海，高射炮猛加轟擊。公報稱英戰鬥機擊落義戰鬥機三架墜海，第四架義機受創，未必能返防，英機全體安返原防，英方並無死傷。

【馬爾太二十一日電】快訊社訊：義轟炸機一隊，昨在德義驅逐機掩護之下，來此空襲，遭英機迎擊，雙方纏戰良久，結果義機被擊落三架，另一架受損，英機毫無損失。

德長射程大炮
猛轟杜佛

【柏林二十一日電】外訊：昨午法國海峽沿岸之德軍長程大砲，復向杜佛區轟襲。

【柏林廿一日電】外訊：德國沿海砲台昨日轟擊杜佛海峽之英國商船一艘，使該船不得不改變航線云。

羅參謀部官員
抨擊國務領袖

【羅京廿一日電】外訊：此間昨日探悉，羅馬尼亞參謀部齊汰社勒斯哥少校，因發表抨擊國務領袖之言論，已被安託納師古下令警察加以逮捕。

阿王塞拉西亞
籌備還都
現在阿國領導民衆作戰
英先頭部隊抵台西郊外

【倫敦二十一日電】路透社訊：路透社今日自倫敦所得報告稱，阿比西尼亞國王還都一事現正加速籌備中。據最近所得報告稱，塞拉西亞國王現正領同導阿軍在離阿斯阿巴巴西北一百十哩之馬哥斯區作戰，同時追擊竄逃之義大利軍隊之英軍已進抵台西郊外。

牛津以名譽學位
授葡總理

【葡牙國柯英巴拉城廿一日電】哈瓦斯社訊：葡萄牙國總理薩拉查由英國牛津大學授予榮譽博士學位，頃在此間柯英巴拉大學舉行授受典禮，英籍教授三人，特來此參加。薩拉查總理曾發表演說稱：吾人雖目擊時艱，世變滄桑，但在吾人本身仍少變化，各國人民莫不希望結束戰爭，從早恢復和平生活云。

貝當籲請農民
參加復興工作
法政府已採取步驟改善民生
盼農民助政府解決民食問題

【法國南部波城二十日電】哈瓦斯社訊：貝當元首頃在此間發表廣播演說，呼籲全國農民，通力合作，參加復興工作，其言略謂，農民協助政府最佳之方法，端在從事本位工作，以便利政府解決最迫切最困難之民食問題。政府對於全國農民，業已採取各種步驟，以改善其生活。其犖犖大者，有下開各項，一，將全國農民組成一組合，二，抬高農民在社會上之地位，三，農業設備之現代化，四，政府頒佈農村法，五，重行分配地產。要之，我國政府對於土地政策，當將採取一種切於實際之改革，一改過去所發生之流弊。其中規模最大之改革，厥在修正初級小學之課程，使之包括農業教育。惟政府關切農民，猶不足以救國，是以深望全國農民，均能遵守紀律，將土地所有之生產品，供給全國消費，並能適應現行環境，埋頭工作，俾能增加生產量。對於任何物品，均須愛惜，切勿浪費，而有用處，務須充分利用之。目下國內民食問題，頗爲嚴重，政府對於此一問題，所採取之限制辦法，尤須體念時艱，一體遵守辦理。我國農民，素以吃苦耐勞見稱於世，吾人必須予以尊敬，殆爲祖國生存所繫，其與士兵保衛祖國，初無二致。凡我農民，切勿灰心，倘遇困難而阻喪，減少工作，僅足以維持一家庭之所需，則結果所屆，民食問題將益趨困難矣。要之，余信賴農民諸君，始終不渝，諸君必能助余完成救亡復興之偉業云。

【維希二十一日電】外訊：星期日中午，貝當元帥在法國南部區域，向農民演說。希望加緊生產，使法國人民足食無飢色。在目前所種之穀，尚須數月始屆收穫之期，全國人民希望無天災之侵擾，使諸君之努力得收十全十美之效。新法國之人民，人人須努力工作，決心爲國犧牲。農業之改革需要尤殷，全國人民之不飢餓，端賴諸君之努力協助云。

【法國南部波城廿日電】哈瓦斯社訊：貝當元首於本日午前九時三十分行抵此間，內閣協理兼內政外交海軍三部長達爾朗中將，農業部長賈齊沃，情報署長馬禮爵暨其他要人時亦同行，其時曾有大批農民麕集車站，向之歡呼致敬，貝當元首下車後，當即前往陣亡將士紀念碑獻致花圈。

蘇遵循自立政策
與日締約之經過

【莫斯科二十日電】塔斯社節譯眞理報：吾人應知蘇日締約已具有悠久之歷史。十年前，蘇聯建議蘇日締結不侵犯協定，其性質與蘇德一九二六年簽訂之中立協定相似，當時日本拒絕蘇聯建議。自此以後直至一九四〇年始由前日大使東鄉建議締結中立協定，在原則上蘇聯已予以同意，但因條件未能商妥，事乃延宕。一九四〇年日大使建川建議締結蘇日不侵略公約，內容大致與一九三九年之蘇德不侵犯公約相同，但蘇政府則答稱蘇方贊同與日本簽訂中立協定，同年十一月，復改建議請求蘇聯參加三強公約，將三強公約易爲四強公約，當時蘇聯政府認爲並無接受此種建議之必要，於是蘇日締約之問題復重新予以考慮，本年三月日外相松岡抵莫斯科，經其積極談判後，蘇日中立協定乃告簽訂，消弭兩國之仇視，並有利於遠東和平，上述蘇日簽訂中立協定之經過，充分顯示評論家所謂蘇日協定係針對德國或係因受德方壓力而締結等語言之無稽。若干評論家因未能認識淺近之眞理以致自陷窘境，然有時彼等亦有所覺悟。蘇聯遵循其本身自主政策，不受任何外國之支配，吾人對此之認識，此其時矣。此項政策係依照蘇聯民衆利益，國家利益及和平利益而決定。

希境英軍縮短右翼
德軍猛攻迄未得逞

【開羅二十一日電】路透社訊：此間人士仍認巴爾幹局勢嚴重，開羅消息靈通人士稱，防守亞靈巴斯山協約軍右翼之英軍，在德軍佔領該地前，已先行按照原定計劃，在飛機械化部隊掩護之下，退至較短之陣線。德國損失雖重，然仍調遣大軍參戰。希臘宣傳部公報稱，防禦者自動將陣地之若干地點予以移動時，陣線仍甚堅強，德軍向英希前線展開猛攻，企圖速戰速決，獲致最後之戰果，皆未得逞，皇家空軍公報稱，英機前日出動轟炸，殊見得手。

【雪梨二十一日電】路透社訊：澳大利亞代理首相可登昨晚宣稱，希軍陣線完好如初。澳大利亞軍隊士氣旺盛，且曾參預戰，戰績顯赫。代登謹代表澳大利亞對希臘首相柯里齊斯之逝世，向希臘民衆表示同情云。

西國外長蘇納
報告國際局勢

【瑪德里念日電】哈瓦斯社訊：內閣於本月午後舉行國務會議，曾由蘇奈外長報告國際局勢。

英國的戰爭經濟（二）

胡明理

英國政府能不能施行上述辦法的任何一種呢？答案是很困難。第一英國人民，向來是自由慣的，政府和人民，向來拿德國廣泛的施行口糧制當做她戰時經濟脆弱的表徵，現在自己依樣葫蘆的來這末一手，人民不願，政府不敢。第二英國人民的收益，差別很大，如果要限制用錢額，很難擬定等級。很容易對代表資產階級的保守黨和代表勞工的工黨，兩面不討好，引起磨擦。所以除非政府覺得萬不得已時，當然竭力避免這一個問題。第三，英國是有名的「一個商人和店老闆的國家」，代表他們的政黨又是多數黨。如果政府統制物價並廣泛的施行口糧制，無異斷絕商人的生計，拿政治策略來說，是絕對辦不通的。如果政府同時保障商人的利潤，則必像現在統食糧價格一般的，每星期得津貼商人幾百萬鎊。這筆支出，未免太大，而勞工階級，未必贊成——拿我們的錢來維持中間商的利潤！

在上節所述種種牽制，顧慮之下，英政府祇得施行一些另星的，不徹底的，至多祇能減輕痛苦而不能根治的方法，如加一些所得稅，勸人民儲蓄，開徵消費稅，統制一部分物價，限制批發商的銷貨量等等。這種政策的結果是通貨膨脹的初期症候的形成，將來呢？將來要等將來的事實來證明。

對生產的統制
—或不統制

戰爭經濟的另一方面是如果計劃及統制各生產原素，使作對於戰爭最有利益，最有效率的生產。生產原素中最重要的二個是資產階級所擁有的工廠，機械，統名之田生產工具，和勞工所天賦的勞力。

在平時資本主義式的生產方式，是以求利爲目的，那一件貨品有錢可賺就生產那一件，其主動完全在企業家手裏，勞工和生產工具，都處於被動的地位。在戰時，這方法可行不通。因爲戰時的生產應以戰爭爲前提，不能以利潤爲前提。在戰時，必須將消費品的生產，不管有多少錢可賺，減少至最低限度，俾軍需品的製造，擴充到最高限度。必須如此，方能得到勝利。那些企業家，也許很愛國，可是要他們放棄了原本賺錢的生意，改變設備，訓練工人，以從事於不知能否賺錢，不知能繼續至若干年月之軍需品的製造，當然覺得不是生意經，遲疑不前。就是勞工方面，尤其是熟練的工人，他們師徒相傳，特長於某種物品的製造，要他們放棄原有職業，從頭學習軍需品的製造，不知改行後待遇如何？保障如何？戰後重習故業，把握如何？在在使他們躊躇不決。所以必需由政府來取企業家之地位而代之，一方面將全國的生產工具，加以徵收，一方面將勞工加以統制，在整個的計劃下，將消費品劃歸少數工廠，集中大量製造，將其餘生產工具及勞工加以改進和訓練，以從事於軍需品的製造，方能達到最高效率。

英國是不是照上節所述的統制呢？不，沒有，是不是因爲沒有看到這一點呢？他們早看到了，在一九四零年五月，議會以三小時的時間，自提案提到三讀，通過國防緊急特權法，授權政府徵用任何私人財產。當時一般人以爲英政府對於生產方面，已下全盤統制的決心，可是九個月來，一無舉動，有的不過是消極的限制消費品的生產的辦法，如：限制供本國消費的貨品的原料供給，限制批發商對零售商的貨物供給，及不積極的機械工人訓練班，並沒有積極的有計劃的利用因上述政策而餘剩的生產工具工勞和的辦法。

結尾

總之，這一九四一的全面戰爭，是不能拿一九一四的心理和方式來求取勝利的。法國是前車之鑑。英國政府不明白戰爭經濟的本質，也不是不知道怎樣處置這問題。我不是說民主國家，已失去了改進圖存的能力，而納粹式的獨裁政體，將取而代之。民主國家，也有許多優點。使人民願以死力抵抗納粹。可是同時必須自省缺點，急速的徹底的改進，方能獲取勝利。有一點可以安慰的，英國至少是在向正確的方向進步，向統制經濟的方向。可惜是在很不願意地遲緩地前進。快些罷！（完）

船期

船名　出口日期　公司

▲南通任家港線海門浦班
天運　每晚十時　鴻和
大盛　每晚十時　益泰
閑鷗　每晚十時　萬利

▲常陰沙新生張黃新港班
華通　廿一日晚九時　華興
安泰　廿一日晚九時　大新
新源　廿一日晚九時　東海
安和　廿二日晚九時　大新
復興　廿二日晚九時　興南

▲北沙青龍牛洪豎積崇明班
大華　每晚十一時　大豐
華生　每晚十一時　中華
寶和　每晚十一時　和興

▲江北各埠停靠班
德興　廿二晚九時　盛源
閑鷗　廿二晚九時　萬利

▲蘇州無錫常州常熟班
內河輪　廿二日沿途靠　生班

▲閔行葉榭班
內河輪　每日上午八時開上海

▲湖州平望南潯震澤班
內河輪　廿五開沿途靠上海

▲嘉興硤石班
內河輪　每隔四天開　利濟

▲金山平湖班
內河輪　每隔四天開　利濟

▲三十四號輪班
內河輪　每隔二天開　利濟

▲南華班
嵩山　廿一日廣州廣東　太古
裕生　廿四日香港　太古
湖南　二十四日香港　太古
慶元　廿二日晨汕港　太古
濟南　廿二日晨香港廈　太古
安慶　廿三日廈新加坡　太古

▲北洋班
新北京　廿二晨煙台天津　太古
順天　廿六午威海煙津　太古

◆舊金山洛杉磯檀香山紐約
柯立志總統　四月廿四日　美郵
亞士總統　五月八日　美郵

▲世界班
海士總統　五月一日　美郵

▲廈門香港泗水爪哇班
芝尼加拿　廿二日　渣華

▲香港小呂宋班
塔虎脫總統　五月九日　美郵

大英夜報

出版：中華大學圖書公司
編輯部：牯嶺路六十四號
編輯部 營業部 電話：九三四五七 八七〇一九

TA YING YEH PAO
(British Evening News)
64 KULING ROAD SHANGHAI
Published by UNIVERSITY PRESS LIMITED
Incorporated under the Companies Ordinance of "Hongkong"
Telephone Nos. 93457 87019 Cable "SCHOLARIS"

本報為英僑私人所創辦純無宣揚英國政府任何意旨之性質所有主張亦與英國政府毫無關係其目的在以公正之態度忠實之記載將國內國外一切消息逐日呈現于讀者之前

晚風

第一〇〇號

為百期紀念寫

馬利

光陰如箭，晚風於十目所覩十手所指之下出到一百期了。「百」，在習慣上是一個鑿鑿的成數，又是十手之「十」和十目之「十」相乘的積數，甚麼「百爾君子」，「受天百祿」，等等歌誦「百」的辭彙，指不勝屈，所以晚風也應有所紀念。不過在此「中原板蕩，神州陸沈」的此時此地，繁文縟節，又何必多此一舉呢！從前一般人的眼光，往往以電訊要聞為報紙的主腦部份，而以社評比為眼睛，副刊比為屁股。屁股，是相當惡毒的名詞，其輕視副刊的心理，可以推想而知了。晚風百期紀念，不但可省，而且因為是報屁股，似乎不值得紀念。

但是報紙的新聞，完全是客觀報道的文字，祇有副刊的文字，可以由作者自由發揮各人主觀的意見，思想和情感，一切的一切，可以充分地加以描寫，刻畫，渲染，使讀者欣賞咀嚼，激起他共鳴和同情；有時副刊中的文字，可以補新聞之不足，或和社論互相呼應。再就事實而論，有許多人拿起一份報紙，喜歡先看副刊的，並不因為它是報屁股而輕視它，相反的，卻把它當作壓軸戲看哩。如此說來，副刊又是值得重視。晚風因為是副刊，——而且是綜合性的副刊，百期紀念，又是不能省的了。

晚風到現在，雖則僅僅乎豆腐乾大的一方，百期累積起來，也不過四十萬言。但是編者已煞費苦心了，還因為在孤島上得不到充分自由空氣來培養刊物的緣故。現在晚風既經千險百難而長成了，自此以後，當以更大的努力，掃蕩那窒息的空氣，祈求恢復自由的空氣；並且將陣地公開，歡迎同志加入，以增強作戰的力量，而守護此區區一角良心的堡壘。

鄉行雜憶（續）

嘯生　李致和

我久已對於會計處勤務嘯生特加注意。雖則他常常倚老賣老，因而被人憎惡，然而他秉性老實，忠誠不二，卻是儕輩中難得的。例如悶熱天氣夜飯過後，勤務們大多是四出乘涼的，甚至有的到附近老百姓家中去玩紙牌，或打小麻將的，至於能夠和同伴預先商量定當輪流遊散，顧全大局的，已經是鳳毛麟角了。而嘯生從不加入同伴一同嬉遊。每日裏除了奉公差遣之外，差不多不肯離開服務地方一步。每逢夜飯後，常常到廚房裏借了一隻飯碗，到附近小店中沽二百文高粱，順便帶些過酒菜，有時是一包花生米，有時是一塊豆腐乾，還來以後，便端了一條長凳，放在會計處的庭心中，於是開始獨酌了。三口以後，就要嘮嘮叨叨信口開河了，什麼「老子也見過此面的」，什麼「金山衛之役壞就壞在××手裏」，什麼同胞們遭受蹂躪的事實，如「婦孺的劊子手」「田地的掠奪者」，以及一切橫衝直撞的事實，都是有始有末，有憑有據的敍述。有時有些同伴圍繞他的左右，以聽評話的眼光而作壁上觀。他不但是有做有唱，而且有聲有色，因之很能滿足圍觀者的欲望。但是因為他常常夾雜「老子……」「老子少年……」等等自命不凡輕視同伴的句子，因之聽的人很少立得長久的。甚至有的說「酒鬼嚼蛆有什麼聽頭」，而惟恐不速離去的。有的離去的時候，還要自言自語說：「嗨氣！又被酒鬼罵了一頓。」因此之故，嘯生常常是獨自高高興興的又唱又做，而沒有一個聽客。他也漠不關心，談笑自若，非喝到酒碗向天不止。喝酒已畢，將酒碗長凳歸了原處，然後在門旁稻草地鋪上一橫，完結一天的生活。

有一天，會計主任老龐，晚飯後和嘯生談了一陣之後，經過大廳背後的時候，聞見庭心裏喧鬧聲音，他也知道嘯生每天晚上的老規矩，他也曾經屢次加以訓斥。當時嘯生雖然唯唯否否，到了晚上，仍舊「吾行吾素」。龐主任雖然有些快快，不過嘯生從未喝醉過，次日總是第一個起來，做事也很謹慎，所以也不再責備了。這一晚仍以為是嘯生獨酌獨唱的老規矩，但是聲音似乎比平常格外響些，而且似乎是二個或三個人互話，因之才引起他的注意，立定細聽，才知有傳令娃錢的，要連夜送公文給三里路外的一處部隊，因為嘯生橫豎閑着，要拉他同去，以解路中寂寞，而嘯生再三不肯。他的理由，說不定要連夜遷移，所以也不能離開，而必須寸步不離的，龐主任覺得滿意極了，次日早餐時，講給我們聽，於是人人都知嘯生是一個誠實可靠的人。

第一天晚間，大約是十點鐘左右，忽然接着情報，說是××又分三路來襲了。我們許多人，正在縣長那裏會議。其後因為由臨時電話向四處探問，證實是虛驚，而各自散去。當我經過我們臨時操場的時候，已見嘯生在對着幾百個候令出發的武裝同志演說自己忠勇的故事。他說：「××沒有人性的，我們應該當他野獸格殺不論，你看我胸前斐斐的傷痕，正是去年在黃河一帶殺野獸的成績。假使現在他來，又假使縣長允許我的話，我當衝上前去，殺他幾個，出出心頭之火，那時千萬要一同進！進！進！」

古羅馬的典禮

伯鋒

看到了近來黑衫軍慘敗的情形，不禁想起古羅馬英勇戰士的光榮史蹟。

在從前，一個羅馬的將軍，打了一次勝仗，或者佔領了一個城池，這個消息就很快地傳到了羅馬的元老院中，假使這個消息足以使得人民極大的興奮，那末元老院就決定舉行一個歡迎凱旋的盛會，當那位得勝的將軍回來的時候。

在大將軍回來的一日，全國就放假一天。羅馬城內的每一家門口，都掛着花圈，人們在這天是非常高興，穿着嚴重的禮服，排立在將軍必經的道路上準備歡迎。

軍號聲響了，就是指示人們大將軍要來了。他坐在一輛華麗的鍍金車裏，前面用四匹白馬拖着。他穿着一套皇帝式的紫色禮服，上面用金絲繡着花紋。在他肩上，更掛着許多珠寶。在他的手里，卻拿着一根象牙的手杖。他的頭上，戴着一頂桂花做成的冠冕，你看他是多麼威風！

在他車子的周圍，有許多官吏陪伴着他，而在車子的前後還跟着許多俘虜，像囚犯一樣地被押着，還有許多兵士拿着許多戰利品在遊行。有的拿着金銀的花瓶，裝滿了金錢和珠寶，在行列裏，還有一種人拿着一塊木板，上面寫着戰勝的事跡，有的卻拿着一張張的圖畫，一尊尊的實物，一件件的戰具，這些也都是從敵人方面得到的，最後是他的英勇戰士，這是最令人注目了。

這長長的一個行列是非常莊嚴的，他們先進了城門，然後慢慢地繞着神廟遊行。在廟裏，那位將軍一定要親自獻上最好的祭品。這重的祭品一定要選一隻特壯的牛，牛的角上鍍着金色，並且還拱着許多花圈。

許多人們立在散花的路上，拿着一隻金碟子，碟子裏是燒着最名貴的香料，好像為了上帝一樣，你想他是多麼榮耀！當他經過的時候，人們就熱烈地歡呼和讚美，那位凱旋的將軍。所以那位將軍往往非常神氣，驕驕四面歡迎他的人們。

×　×

為壓制戰勝的將軍產生驕傲的心，於是他們就想出了一個方法：就是在另一輛富麗堂皇的車子裏，高高地坐着一個悽慘的囚犯。他的坐位恰巧高出將軍的頭上。那個囚犯常常會低低地對他說：「記着罷！你無非是個人！」並且在他的車下，還繫着一個鈴兒，在遊行的時候，會不斷地作響，這正是在暗示那位得勝的將軍不要太得意了，因為這次你算得勝了，可是你如果一次犯了法，你也要受到法律的處分。（古羅馬制度，凡是一個囚犯遊行時，一定掛鈴作前導）。

假使有一次不重要的勝利，而不值得舉行盛大的歡迎會，那末就沒有像以前的盛典，不過稍為有一點形式。在祭神的時候，祇用一隻羊。而那位羅馬將軍也祇得步行了，歡送的行列也沒有以前地盛了，不過至少也有一個典禮。

現在你一定理想着，以為一個有偉大成功的將軍才能享受這偉的酬報，但是事實並不如此。即使是一個下等兵，假使做了一件英勇的事迹，也會得到人們的酬報，例如在打仗時，假使有一個兵士首先衝上敵人的堡壘，那末他也會得到一頂桂花的冠冕，還是最有價值的酬報啊。再如一個人救了別人的生命，那末也會得到槲樹葉做成的帽子。

所以凡是對於作戰勇敢的人，都會得到人們的讚美，並且還會得到有價值的禮物；像金的領口和手鐲，或者美麗的馬上的裝飾品，這些東西常常在慶節中拿了出來，給人們欣賞，使得別人景仰和羨慕。因此羅馬的戰士，就格外地努力，格外地勇敢，給古羅馬史上記下了燦爛的一頁。

百字解

文華

今天為晚風發刊以來，已一百期了，這百字在成語，詞典中，有許多絕好的名詞，我且略舉幾個於下：

百發百中——最善於射箭者，「百發百中」。本刊立言，不但談言微中，而口誅筆伐，如燃犀燭，照妖鏡矣；三言兩語，都不是無的放矢，使讀者，有為之毛髮悚然，有為之拊掌稱快。

百世流芳——本刊嚴正立場，以磊落光明的態度，領導羣衆，無非想作狂流的砥柱，黑夜的明星，使神奸巨蠹望而生畏，使守正不阿者，百世流芳吧了！

百讀不厭——本刊的篇幅，雖不甚廣大，但願符古人立言之旨，春秋大義之筆；不肯妄費一詞，不肯混淆黑白；為民衆喉舌，作輿論代表；大有令人百讀不厭的希望！

百歲牌坊——從前以壽登百秩者，有造百歲坊以紀念之；本刊之百歲牌坊，當然不希望是有形的人造的，只想是造在人們的腦海中。千字是百字的十倍，萬是千的十倍，由萬而上之，有……我們於一百期中，有無窮的希望，同時有無窮的感慨！時代動盪，瞬息千變，奸黨之猖狂，國際風雲之詭譎，我們更須有百折不撓的精神，努力奮鬥，把腦汁和熱血，來澄清這醜劣的環境，來掃蕩污濁的乾坤！願與讀者共勉之！

風氣

最近發現許多素來不做生意的人，也都撥動算盤做起「商人」來了。譬如，資本多的買汽車，辦輪船；資本小的買香烟，等漲價——這已成為今日的風氣。大大小小的資本，齊買進貨物，布也好，火柴也好，總之是「有貨可囤，有利可圖」。

這其實是一種犯罪行為，一般物價之高漲，平民生活之艱難，原因大率在此。他們有「生意」，別人就只有「死意」。這種風氣的開展，實是社會間最大的災禍的徵驗。

魚和日本的作戰力量（二）

侶梅節譯

在他的「捕魚空間」內，日本所真正防備着的，無寧是美國，而不是蘇聯。他的堅持必須在阿拉斯加，非律濱，特別是關島附近捕魚，曾經使得美國政府大感頭痛。日本的漁船隨意所之，到關島，那是他的東太平洋漁區的最南端；到阿拉斯加，因為那裏豐盛的鱈魚對於它是一個大誘惑；到菲律濱，因為那是在它的「地理權力線」的中途，那是由南中國海一直伸展到澳洲西部的海面上。日本外交部曾經多次聲明，沒有一種權力能把日本的漁船逐離這「衆人的海」。為便於抵賴起見，日本固守着離岸三哩為領海之說（十七十八世紀時的標準；蘇聯的標準為二十五哩；墨西哥九哩；巴拿馬的美洲中立會議則更擴展至三百哩）。

假如美國禁止日本在其領海附近捕魚，日本的海產收穫將損失三分之一。它必須在避免加入作戰，以保持這些漁區的開放，或參加戰爭，以期佔領這些漁區，二途選擇其一。

無論如何，它已經在積極準備中。日本整個的深海捕魚業是在國家的直接控制下，它底龐大的而且仍在繼續擴大中的漁船艦隊已經暗中和帝國海軍混合在一起。「在緊急的時候，要使現在正在遠洋上捕魚的九千艘漁船（總數二十萬噸）和船上十二萬勇敢耐勞的漁民，都能夠立刻為國家服務」。所有太平洋上潛在的戰場都會被日本的化裝漁船加以小心的測量。現役的海軍官佐被派到日本的深海漁船隊裏，使他們先熟習一切，以便將來的作戰。

所有這一切都不是單憑推測，而是有事實作證的。柏林的日本會社的一個權威會員斯萊爾比就嘗作過如下的正式報告：「日本漁人的蹤跡遍及於由中美至加里福尼亞至白令海，由堪察加至澳洲以西和孟加拉灣的海面上。這些日本漁人的出現在南洋和美洲海上是有重要的意義的，雖然它的性質並不是屬於經濟的。我們可以稱之為日本政治擴張和侵略的前哨。」史萊爾比進一步指出日本漁人的移住在泰國，荷印，墨西哥和智利，是一有計劃的行動，用以防守着日本向外擴張的「地理權力線」——到印度洋和太平洋。在日本，加里福尼亞被稱作「我們的突尼斯」。現在，沿着南美的太平洋岸，日本正計劃移殖更多的「漁人」。

滇緬路上（一）

啓平

最近有機會和川滇公路線區副司令錢厲生先生視察滇緬公路，三月十一日自昆明出發，至滇邊畹町（俗寫作畹町），二十四日歸來，沿途勾留，稍有見聞，茲擬要報告如左：

在路上斷斷續續來回走了兩星期，第一個感想，就是中國

地域之廣

人力之強。雲南是邊省，昆明市在本省的位置已近中心，而自昆明至畹町，足足要走九五九．四〇公里。怒江瀾滄江兩側的高山，公路盤旋上下達七八十公里，而直徑距離不過十公里左右，工程之艱巨，無與倫比；但是由下關展築至畹町公路工程，自二十六年十二月開工，至次年七月底，短短八個月間，即將蜿蜒在叢山重疊間長五百多公里的路面築形完成。

滇緬公路是由東北向西南行。從軍事觀點上看，如圖從越南進攻雲南以截斷該路，實屬不易想像。滇越邊境我大軍雲集，戒備甚嚴，地勢易守難攻，氣候惡劣，入滇，必得不償失，可能的是，他們利用在泰國的勢力，直扼該路的咽喉。自泰邊至臘戍有公路可通，地勢上並無特殊險阻之處。滇緬公路的安危，以泰緬的態度情形而定。

緬甸人民

中緬外交，當然以中英關係為轉移，中英關係良好，盡人皆知，無待贅言。我們現在的着重點應該是和緬甸人民間的聯絡。中緬間無根本衝突處，而滇緬路的貨運，不啻為緬甸經濟的新血液，裨益緬民匪鮮。中國精商務上往來，和緬人建立友誼，非為難事。中緬人民友情的交流，足以使中英中緬良好關係，百尺竿頭更進一步。最近中緬使節往來，殆為彼此增進邦交之發端。就目前情況論，中國在自仰光至臘戍鐵路沿綫，自臘戍至滇邊公路沿綫各重要城市，設立領事館，辦理商務，實屬必要。（未完）

橘園

薛維翰編

殘局　第一一四局

海枯石爛　紅先勝　王克銓擬　着法下期披露

高唱入雲着法

兵二平三　相五退七　兵三進一　將六進一　車一進三
將六進一　車一進三　相七退九　車一退一　將六退一
車一進一　將六進一　兵三進一　將六平五　砲一進四
車六退六　砲一平四　兵五進一　相九進七　將五平四
車一平五　車五進一　兵六平五　兵二平三　砲四退一
兵三進一　砲四平六　兵三平四　砲六退六　兵四進一
將五進一

醫學博士 儲麟蓀
本月十六日起 下午二時至六時 診所
掛號 肺病 透X光視 驗痰 免費
靜安寺路同孚路口中國銀行二樓

專醫男女花柳全科 只取拾元
地址青島路明星大戲院西首
所有一切打針，服藥，手術，全在內，三五日輕病即愈，一星期保好，除根永不復發
協和平民醫院
白濁 淋病撤尿刺痛轉成慢性日久精口糊來包治見效
下疳 包皮不開腫爛流濃針水服藥止痛消腫生肌
橫痃 無論魚口便毒紅腫不開刀不痛當日消腫
婦科 傳染梅毒陰戶腫爛橫痃服藥打針止痛消腫
瘡疥 專治男女遍身瘡疥濃泡抓癢流水當時止癢

政府註冊 楊海峰 瘋傷二科
地址英界馬霍路德福里
瘋氣 寒濕 膏 損傷 跌打
藥酒膏藥
虎骨酒 瘋濕損傷筋骨痠痛
跌打酒 四肢一切新傷外傷木麻
心肝酒 胃氣肺傷吐血
止咳酒 化痰咳嗽
每張一元起 初十 每六買送一斤 一五一 四角

蕭一飛醫師 專戒鴉片
鴉片白麵紅丸嗎啡
門診上午十時半至下午一時 白克路卡德路二號正威藥房樓上 電話三九五四七二

照常吸烟 見烟自厭 三日見效 十天斷癮 廣告欺人 天誅地滅
精神戒煙

麥克靈 疥瘡藥 臘立清

包醫花柳 秦門

專治 小腸疝氣 國恩堂

十二監督 謙益傷科 張德意

蘇州門診 朱少雲 同弟少琴 專治瘰子頸 兼治外科
診所白克路永年里 電話三六二二一

中央運動場 回力球 今晚七時半起賽 明晚七時半起賽

金城 電話九〇一一四 北京路貴州路口
今天 二時 四時 五時半 七時 九時一刻
周璇 梅妃
座價 一元 一元三角 一元八角

新光 電話九五四〇九 寧波路廣西路口
今天 二時 四時 五時半 七時 九時一刻
胡蝶 王元龍 孔雀東南飛
座價 一元二角 二元

大舞台 電話九〇〇二二 二馬路
今天夜戲六時半開鑼
王芳樹 林樹森 雪艷琴 第十集 神怪劍俠傳

共舞台 愛多亞路
今天夜戲 新劉漢臣 桂秋 如庭 第三集 怪俠歐陽德

黃金 今天夜戲 優游體育會 全部 龍鳳呈祥
座價 一元 三元 五元

更新 牛莊路浙江路口 電話九一七七一
今天夜戲 荀慧生 全部 白娘子

時疫注意 喉症無憂
同昌車行監製 雲南路南京路口

姚菊巖醫師白濁實驗錄

掃清白濁運動
羅染白濁如受大災難　故掃濁猶如脫離災禍

[illegible]

白濁侵入骨節後之補救
急慢性兩期中皆有關節炎

[illegible]

急性白濁七天內急速治愈
誤用霸烈療法反助桀為虐

陳壽康君

[illegible]

急慢白濁治愈特寫

○攝護腺炎　黃時泰君

○睪丸炎腫

[illegible]

○白濁突變　葉南秀君

○全尿道炎　孫松崗君

[illegible]

橫痃　下疳

[illegible]

梅毒遺傳妻子

[illegible]

診所甯波路九號四川路口　診時：上午九時至下午六時　電話：一四二八七號
診金二元　每天送診廿號　收號金五角　照例額

六國飯店

紅蛋支票
隨時開戶　保證兌現

閣下於婚禮進行時，用冠生園「生」字囍果分贈嘉賓，實寓有早「生」貴子之佳兆，一年以後，尊夫人喜慶弄璋，大發紅蛋，則「生」字囍果，固乃十足兌現支票也。

冠生園總店囍果部：南京路中：電話九七〇一四：歡迎預定

浙省沿海各地形成全面戰爭
紹興戰事華軍有利　寧波情況不明

浙東沿海及錢塘江南岸，現已形成浙省之全面戰爭，昨日此間未接獲甯波方面來電，故情況不明，惟悉紹興諸暨方面已有華方大軍開抵，激戰一日夜，戰局與華方有利，茲探誌詳情如下：

紹興戰事華軍有利

蕭山南犯日軍，十八進抵諸暨北方姚公埠附近，十九日日軍突圍抵應店街。日軍目標在沿浙贛鐵路錢前進，當經華軍奮勇抵抗，現正在該方面激戰中。日軍一部十七日晨陷紹興，向西南劉公埠續犯，該處地勢險要，華軍憑險予日軍重創，故日軍無法進展。此外錢江南岸沙洲續有日軍登陸，已進迫至臨浦鎮尖山，華軍正猛烈截擊中。

浙東沿海激戰愈烈

浙東各地登陸日軍經華軍節節阻擊，傷亡甚衆，鎮海方面日軍於二十日晨將甬江口封鎖線破壞，圖以艦艇深入甬江進犯，前昨日機輪流狂炸甯波城內外，該城物資及人民已疏散至內地，故昨日此間尙未能接獲電訊，惟該地華方大軍雲集，日軍決難得逞。石浦海門，登陸日軍深入十餘公里，惟恐中華軍誘日深入計，正徘徊不敢前進，因該方面為山地，攻難守易，日軍深入正予華軍聚殲機會，故該方面戰爭不甚重要。惟二日來日軍已被殲三四百人，刻正相持中。甌江口登陸日軍佔據瑞安，昨日向溫州進犯，現正在溫州東北地區與華軍激戰。綜觀各地戰爭除浙贛路方面稍覺重要外，沿海各地日軍均足使華方安定如常，蓋日軍愈深入則泥足愈陷愈深也。

日方所傳無從證實

昨日日方報導部向外籍記者宣稱：（一）甯波方面日突破封鎖線沿甬江在三官堂登陸，激戰至廿日午前十一時卅分，日軍部已突入甯波東方之一角，現正與華軍激戰中。（二）溫州方面瑞安及乍浦登陸日軍十九日繼續進犯，廿日拂曉進抵溫州北部螢盤山，激戰至六時十五分，突入溫州城之南門及西門，刻正於華軍激戰中（三）海門方面，登陸日軍窺抵離海門十六公里，現正向黃巖台州進犯中，以上各訊此間各方均無法予以證實。

中中交農四分行日內即復業
昨晚已接財部重要電令

此間外人方面消息：中中交農四行當局昨晚已接獲財部重要電令，着即復業，據本報今晨特向四行探悉，惟今明仍暫行停業。又訊，極司非而路九十六號中行別業內寄宿之百餘行員，自上星期二日三行員被狙擊後，已紛紛遷出，現該屋傳已由日兵進駐云。

水木工潮已獲圓滿解決

本市水木作工人，因邇來物價昂漲不已，所得工資，不敷維持，乃於本月八日聯合要求資方增加工資，當經一部份資方允予木作增加每工九角，水作加八角，水木學徒加二角五分，惟勞方認為增加之數，仍不足維持生計，故於十日再度請求資方改善，當經資方加以拒絕，乃於十二月即宣告罷工。迄今已將兩週。據記者探悉，該項工潮，業經兩租界當局於昨日調解成立，自四月十六日起，木作工資再增加一角，共計增加一元，水作工資亦增加一角，共計九角，水木之學徒則增加五分，為三角，已定於明日起全市水木作工人，一律恢復工作。

影院職工亦提要求

本埠電影院營業，自戰後日益發達，而職工方面除少數服務大影院者收入稍佳外，大部份皆因物價激漲，不敷開支，茲悉該業職工，議決提出條件四項：一、原有薪資十元以下者，加百分之一百五十，二百元以下，一百五十元以上者，加百分之十；（共分九級均加）二、津貼，一律照加薪後工資，按月發給百分之百。三、若米價超過一百三十元，須保留增加津貼之要求。四、工作時間不得超過九小時，否則須照時間計算工資。由全體推派代表，正式向資方請求，聞資方已允予考慮云。

匯豐銀行年會報告
遠東商業金融大勢
中國維持法幣信用可稱奇蹟　各國貸款經濟援華頗堪滿意

英商匯豐銀行，於一九四一年二月二十六日在港舉行年會，由主席貝得森報告該行一九四〇年業務，及遠東商業金融大勢，茲由記者探得原文摘錄於後：

滬港商務繼續進展

遠東時局發展恰與兩三年前縝密之觀察家預言吻合。障礙縱橫，商務大受影響，然樂觀者固大可宜稱，商務實未如政治發展所預示之惡劣，悲觀主義與樂觀主義者各有其理，諸位若回憶前數屆主席之演詞，將驚異常用之「空前困難」「逆轉形勢」「非常狀態」「前途無定」諸種暗淡詞句，然君諸位有數年居處遠東之經驗，試以二三十年前現象，與今日港滬商務及船務比較，當得港滬兩方仍能保持繼續進展之趨勢也。

經濟援華頗堪滿意
唯一不健全之事，最為顯明，

即去年滬方輸入大批土產品，多屬平時可以供給之物類，如米棉煤炭烟糖粉及人造絲，其入口總量及總值，均比一九三六年大增，該年輸入總值僅佔總入口百分之一三，一九四〇年竟增至百分之五一，在出口方面又被「專利權」「統制法令」及外來惡勢力所影響，遂致對於貿易平衡，發生嚴重之後果，但中國仍繼續獲得外國之各種貸款，完成貨幣保障及通貨管理措施之需，頗堪滿意。

維持幣信可稱奇蹟
上年上海外匯市場一月間

最高額為英金四又三十二份之二十九便士，及美元八又十六份之一，五月間最低為三便士及四又三十二份之三十一，全市仍擺動於此兩數之間，年底收市匯率約為三又二份之一便士及五又二份之一美元，平衡匯兌基金之續於必要時執行平衡工作。觀乎非淪陷區與淪陷區之出口貿易，大半予以統制，是則國幣價之能維持而少困難，可稱奇蹟。

依法定率付償外債

中國關稅收入，或為一般未嘗細心研究其實況者所沿稱道，其數字雖達法幣四萬七千五百萬元，然一以本年平均匯率伸算，僅值七百七十五萬鎊而已。反觀前年收入不過法幣三萬三千一百萬元，即等於八百二十五萬鎊，然在中日戰爭前之十年間，每年平均未少過一千九百萬鎊者，此外又因中日戰事之延續，去年外債市況無從轉好，對於關餘鹽餘債款，國民政府已令中央銀行依規定匯率付償，付償外債之儲存款項，照最初法定匯率一先令二又四分之一便士伸算。

梅樂和氏監督海關

據上屆主席之估計，正金銀行之關餘存款達三萬八千萬元，以目前論，其數字當已倍增，倘正金銀行放棄中國政府所規定之匯率，此款為匯兌上之問題，亦即如何獲得服務外債所需要之外匯問題，無論如何事變前所發之外債不容抵賴，故此匯兌問題，既非中國亦非淪陷區統制關餘當局所能解決，祇有俟諸世界恢復常態之日，債票持有人所屬望者，為總稅務司梅樂和爵士，仍繼續監督海關行政，幸而成績斐然，將來承平之時，當更有所成就，可無疑義。

時局復常收回債款

中國各種鐵路借款，債有北寧鐵路，（即一八九九年京鐵路金公債）至今仍能依期付償，而營業收益頗佳，「滿洲」當局因難於獲得英匯，英籍職員雖照常受薪，在待遇上無疑的菲薄，因此甚感不滿。華西方面之進展，乃昆明西北鐵路之初步築成，但因滇越衡陽之湘桂鐵路與隴海綫西段工程在進行中。鐵路受日公司管轄者，在江南一帶為華中公司，河北一帶為華北公司，似乎照常通車稍有收入，惟債票持有人，非俟諸政治局面復常後，恐難收回債款。

吾人期望維持秩序
自內地限制中國之主要食糧及其他土產運滬後，此舉

外匯低跌之劣因素，驟令生活程度，比諸一九四〇年元月上昇百分之九〇，米價增高百分之一二〇，比諸一九三七年中日戰爭爆發時，劇增百分之六〇〇，因此自然引起各物之成本增高，支出亦要併增，遂陷工部局財政於拮据之境。余恐上海問題之根本解決，非俟諸遠東政治問題之解決不可，當前吾人所期望者，惟有各本人道主義，維持和平秩序，以保上海市民生命之安全而已。

大宗洋米蜂湧抵埠　存底益充實
市場暗盤顯係市儈作祟　亟宜取締米糧投機交易

上海華洋各堆棧存米，頃已近一二週來益形充實，達一百零數萬包以上，足够全市半年之民食。記者昨向米業界探悉：邇日洋米來源愈趨湧旺，一、太古公司「濟南」輪於十九日由港抵滬，儎有貢米四千五百包，停太古碼頭；二、太古公司「慶元」輪，十八日由港裝米一萬一千八百零四包；三、怡和公司「日昇」輪，十九日儎米二千包由港抵埠，以上兩輪停泊金利源碼頭，四、法國郵船公司「倍那庭聖北拉」號，明日（二十二）由西貢取道馬尼剌來滬，該輪儎有貢米三萬九千包，屆時輪泊藍煙囪碼頭。又據洋行界消息，上項到貨皆係於二月初旬所成交，明後將陸續有大宗洋米抵達此間，故本市民食存底勢將愈趨充實，民食前途可無足憂慮，惟米市場買賣竟又暗盤叢生，貼費猛升，顯米市儈操縱居奇所致，今當務之急，亟宜取締米糧之作為投機物品，一面亟待查究參與非法交易米市儈，否則，任其作祟市場，滬市民食前途將何堪設想，此則厚望負責抑平物價當局，予以積極進行也。

市價跌實銷呆滯　紗廠已實行減工

本市棉紗業，戰後曾盛極一時，自去年「五二一」風潮發生後，市價狂跌，投空者莫不受嚴重打擊，近來市價雖漸見起色，惟實銷呆滯，發生過剩之現象，且上海電力公司以海外形勢惡劣，恐燃料來源發生問題，除設法打通來路外，一面限制電流供給，故紗廠家擬減工二成。

經濟

	開盤	最緊	最鬆	收盤
英匯：	三·二〇三一二五	三·二〇三一二五	三·二〇三一二五	三·二〇三一二五
美匯：	五·二八一二五	五·二八一二五	五·三一二五	五·二八一二五

	開市	最高	最低	收市
哈赤：	六六二〇	六六四〇	六六一五	六六三二
紗花：				
廿支雙馬	一四九七	一四九八	一四七七	一四八九

公債：

類別	開市	收市
統甲	七四·三五	七四·四〇
統乙	六七·六五	六七·三五
統丙	六五·一五	六五·一五
統丁		
統戊	六三·六五	六三·六五

貨幣：

類別	買進	賣出
英金鎊	一六四、〇〇	一六六、〇〇
英金票	四四、〇〇	四五、〇〇
美金鎊	一六六、〇〇	一六八、〇〇
美金票	一八、六五	一八、七五
香港票	四、七五	四、八〇
新加坡票	八、二〇	八、三〇
荷蘭票	九、三〇	九、四〇
安南票	三、九〇	四、一〇
羅比票	五、二〇	五、三〇
坎拿大票	一四、七〇	一五、〇〇
菲律濱票	八、九〇	九、一〇
澳金票	五二、〇〇	五四、〇〇
暹羅票	四、三〇	四、四〇

上項經濟消息，由慶豐銀號供給。該號經營各業代客買賣哈赤，美金票，雙馬棉紗，衆業股票等等，行情靈通，消息靈通，佣金低廉。地址寧波路四十號上海銀行大樓五二六——二八號，電話一一二二三，一五四五七，一五四五八。

雙妹老牌花露水
醒腦辟穢

採得百花成甘露　為誰辛苦為誰忙

無他此雙妹嚜花露水用以供我國人志願換漏卮於萬一耳

中國廣生行有限公司出品

南市老西門口
西園飯店
高尚娛樂　日夜營業　汽車免費接送
租界電話三〇〇〇三　南市電話七四七五六

人生百歲……難免一死　一入老境……萬事心灰

要以應用科學，設法挽救人類之衰老，生命之延長，是為世界真文明、人生真幸福。

超越賜之保命臟器製劑

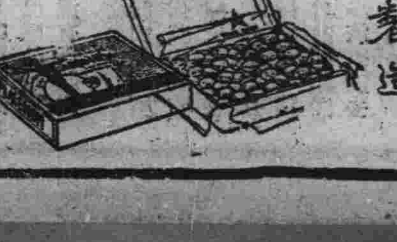
胚生蒙

用先千　補物・　補後天　劑損

為現代唯一完全科學製補藥，各種成份之配合，適與人體組織，有密切之關連，故有強身保健，改善體質，輔助發育，返老回少，固精益髓，造血健腦諸偉功，男女必需，老幼皆宜。

注意　胚生蒙為糖衣片劑，含量準確，藥性和順，雖在霉季炎伏之時，亦宜常服，決無妨害。

TRADE MARK



上海新亞藥廠製造　各大藥房均售